#### **CABECERA**

YACIMIENTO: Iglesia de Orazo (La Estrada, Pontevedra)

MUNICIPIO: La Estrada **PROVINCIA:** Pontevedra

**REF. AEHTAM:** 

**REFERENCIA:** AEHTAM 1287

N. INV: Museo de la Catedral de Santiago de Compostela

**TIPO YACIMIENTO: IGLESIA** 

**OBJETO:** Ladrillo

TIPO: rojo

### **GENERALIDADES**

**MATERIAL:** ladrillo

**SOPORTE:** ESTRUC. ARQUIT. **TIPO DE EPÍGRAFE:** FUNERARIO

**TÉCNICA:** INCISION

**DIMENSIONES DEL OBJETO:** 

DIMENSIONES DE LA INSCRIPCIÓN:

**NÚMERO DE LÍNEAS: 5** 

H. MAX. LETRA: H. MIN. LETRA: RESPONS. EPIGR.:

**REVISORES:** 

**RESPONS. ARQUEOL.:** 

CONSERV. EPG.: CONS. ARQ.: R

**INSCRIPCIONES ADICIONALES:** 

**NUM. INSCRIPCIONES: 1** 

FORMA: ladrillo

**DIRECCIÓN ESCRITURA:** 

**REVISORES ARQ.:** 

### TEXTO Y APARATO CRÍTICO

### **TEXTO:**

[Hic] requievit / [famula?] Dei Gotina? / ... teaes... / [obiit]... kalendas...

Lectura dada por Bouza Brey 1946-47:713.

# **APARATO CRÍTICO:**

# TRADUCCIÓN:

Aquí descansó la sierva de Dios Gotina... murió... de las kalendas...

Traducción dada por S. L. Quiñones.

### **COMENTARIO:**

## EPIGRAFÍA Y PALEOGRAFÍA

**FTE. LEC.:** Bouza Brey 1946-47: 713

SIGNARIO: LATINO SEPARADORES: LENGUA: LATIN NÚM. TEXTOS: 1 METROLOGIA:

**OBSERV. EPIGRÁFICAS:** Varios trozos de grueso ladrillo rojo, basto, con muchos granos de cuarzo en su masa, que son el soporte para una inscripción sepulcral cristiana (Bouza Brey 1946-47: 713).

**OBSERV. PALEOGRÁFICAS:** Por el tipo de letra, como la o romboidal, de carácter visigótico, se podría datar en el siglo XI (Bouza Brey 1946-47: 714).

# CONTEXTO ARQUEOLÓGICO

FECHA HALLAZGO: 1941

**CIRCUNSTANCIAS HALLAZGO:** EXCAVACION

**DATACIÓN:** Siglo XI.

**CRIT. DAT.:** Criterios paleográficos.

**CONTEXTO HALLAZGO:** Se encontró en el año 1941, con ocasión de la apertura de una fosa en el atrio de la iglesia de Orazo, parroquia sita en el ayuntamiento de La Estrada (Pontevedra), cuyo atrio hace de cementerio parroquial (Bouza Brey 1946-47: 713).

**OBSERVACIONES ARQUEOL.:** 

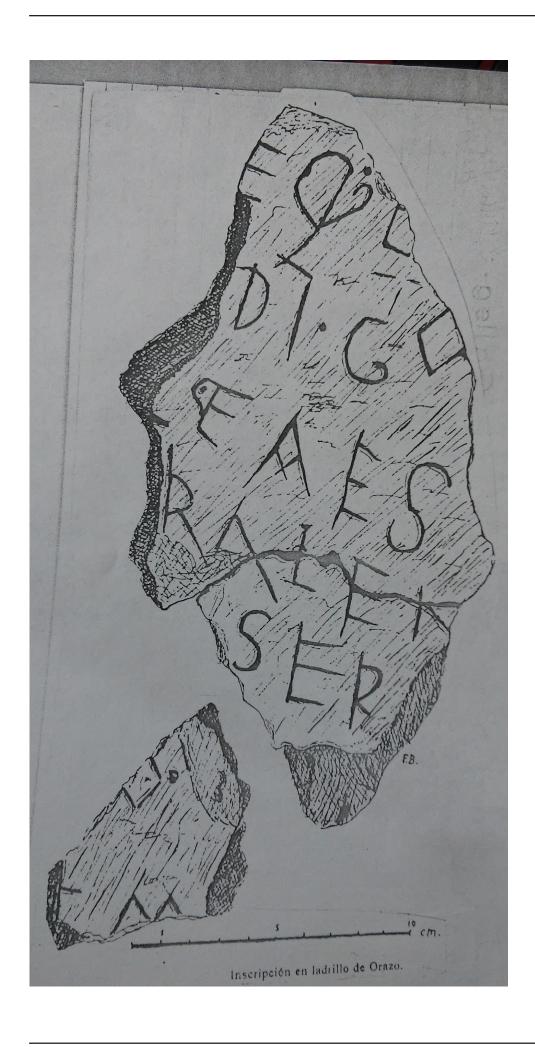
### **BIBLIOGRAFÍA**

#### **ED. PRINCEPS:**

**BIBL. FILOL:** AEHTAM 1287; Bouza Brey, F. (1947) "Epígrafe funerario medieval en ladrillo de Orazo", Cuadernos de Estudios Gallegos 2 (8), pp. 713-715. Nuñez Rodríguez (1977) "Algunas inscripciones de la Galicia prerromana", Boletín Auriense 7, p. 190, nº 36.

**BIBL. ARQUEOL:** 

**IMÁGENES** 



133155